

Naročnina za Ljubljansko pokrajino: letno 100 lir (za inozemstvo 110 lir), za 1/2 leta 50 lir, za 1/4 leta 25 lir, mesečno 9 lir. Tedenska izdaja letno 60 lir. Plača in toži se v Ljubljani.

Časopis za trgovino, industrijo, obrt in denarništvo

Uredništvo: Ljubljana, Gregorčičeva ulica 23. Tel. 25.52. Uprava: Gregorčičeva ul. 27. Tel. 47-61. Rokopisov ne vračamo. — Račun pri poštni hranilnici v Ljubljani št. 11.953.

CONCESSIONARIO ESCLUSIVO per la pubblicità di provenienza italiana ed estera: Istituzione Economica Italiana-Chiari (Brescia).

IZKLJUCNO ZASTOPSTVO ZA OGLASE iz Kr. Italije (razen za Ljubljansko pokrajino) in inozemstvo ima ISTITUTO ECONOMICO ITALIANO-CHIARI (Brescia).

Izhaja vsak torek in petek

Liubliana, torek 14. septembra 1943

Cena posamezni številki 0'80

Najvišje cene za fotoamaterske posnetke

Visoki komisariat za Ljubljansko pokrajino

na podlagi določil čl. 2. uredbe o kontrol. cen, Sl. list št. 68/15/41, na podlagi prošnje Združenja trgovcev v Ljubljani od 27. avgusta 1943 za odobritev cene za izdelavo fotoamaterskih posnetkov in

po ugotovitvi, da je zaprosilo utemeljeno,

je odobril

naslednje najvišje cene: za kos lir

Razvijanje zviti filmov do inkl. 6x9 2.50

Razvijanje Leica filmov 6.30

Razvijanje plošč do inkl. 6 1/2 x 9 0.80

Razvijanje plošč do inkl. 10x15 1.30

Kopiranje Leica filma po posnetku 0.70

Kopiranje filmov 4 1/2 x 6 in 6 x 9 0.80

Kopiranje plošč 9 x 12 in 9 x 14 1.60

Povečava do inkl. 6 x 9 cm 1.30

" " " 9x14 " 1.90

" " " 13x18 " 5.—

" " " 18x24 " 9.50

" " " 24x30 " 15.—

" " " 30x40 " 25.—

Reprodukcija na plošče 6 1/2 x 9 15.—

Reprodukcija na plošče 9x12 in 10x15 18.80

Cene luksuznim izdelavam po dogovoru.

S tem se razveljavi tuuradna odločba z dne 3. IV. 1942, VIII/2, št. 1843/1—42.

Cene je v smislu odredb čl. 4. naredbe od 9. V. 1941 objaviti v prodajnem prostoru.

Prekoračenje teh najvišjih cen se kaznuje po uredbi o cenah v zvezi z naredbo od 26. I. 1942, št. 8, Sl. list št. 8/42.

Prodaja

racioniranega blaga

Trgovci se opozarjajo, da so v veljavi še vse odredbe glede prodaje blaga in se radi tega racionirano blago ne sme prodajati brez točk in samo po določenih cenah. Opozarjamo, da se bo prodaja blaga še nadalje kontrolirala po uradnih organih.

Prodaja mehkega in trdega sira

Mehki in trdi sir se prodajata na živilsko karto št. 907 in sicer po 80 g na osebo.

Likvidacija nakazil v markah in dinarjih

Uradno poročajo, da bo Narodna banka bivše Kraljevine Jugoslavije v likvidaciji poskrbela potom Nacionalnega zavoda za izmenjavo z inozemstvom za likvidacijo nakazil v markah in dinarjih, ki so bila svoječasno izdana na klirinškem računu Nemčija—Jugoslavija in Bolgarija—Jugoslavija, kakor je predvideno v veljavni pogodbi, zato so vabljeni lastniki omenjene vrste nakazil, da do 25. oktobra 1943 ta nakazila položijo pri podružnici Banke d'Italia v Ljubljani, ki bo izdala o prejemnu potrdilo.

Vrhovno vodenje kontinentalnega gospodarstva

V »Südost-Echo« je objavil dr. N. Christoph zanimiv članek, v katerem naglašajo potrebo, da se agrarna proizvodnja v vsej evropski celini vodi po enotnem načrtu in enotnih načelih.

Uvodoma poudarja, da razdelitev proizvodnje v agrarnem sektorju v mnogih evropskih državah še ni dosežena. Deloma je vzrok v tem, ker v nekaterih deželah ni vodstvo kmetijske proizvodnje v rokah strokovnjakov, deloma pa se proizvodnja prilagaja le lokalnim potrebam, ne da bi se ozirala na kontinentalne potrebe. Tako se je moglo v preteklem proizvodnem letu opaziti, da so se v nekaterih jugovzhodnih deželah dvignile cene za krompir za 30 fenigov za kg, kar je povzročilo znaten dvig krompirjeve proizvodnje. Istočasno pa je nazadovala proizvodnja bolj važnih žitaric in oljnatih rastlin. Za štiri do petkratno povečano proizvodnja krompirja je povzročila v nekaterih deželah preobilico krompirja, za katerega ni bilo v Nemčiji dovolj odjema, do čim se je proizvodnja drugih pridelkov, katerih je manjkalo, zamenjala. K tem vprašanjem načrtno oskrbe celinskih potreb je treba še upoštevati vprašanje prevoza, ki je tudi eden odločujočih činitelev gospodarstva.

Gospodarski razvoj sili nevdržno k ustvaritvi kontinentalnih veleprostorov, kajti tehnika nudi možnosti, ki se v okviru samo nacionalnih gospodarstev ne morejo polno izkoristiti, kakor je dejal minister dr. Funk. Samo z načrtnim in enakomerno vse potrebe veleprostoru upoštevajočim vodenjem se morejo izkoristiti vse gospodarske sile Evrope v korist vseh evropskih partnerjev. Šele takrat bo mogoče tudi produktivno združništvo postaviti v Evropi na bolj široko podlago.

V uporabljanju kmetijskih strojev more razviti združništvo v vseh evropskih državah zelo koristno delavnost. Zadruga kupi na primer stroje, ki jih posojuje svojim članom proti primerni pristojbini. En traktor more n. pr. prepeljati v enem dnevu toliko umetne gnojila, kakor se more z živinsko vprego šele v treh do štirih dneh. Prednosti so naslednje: varuje se živina, poveča se donos mleka, pridobi se pri delovnih dnevih. Pri obdelovanju zemlje se se v težkih razmerah v zadnjem letu dosegli s traktorji veliki uspehi. Od 6000 traktorjev, ki jih je Nemčija dobavila Romuniji, se je približno ena četrtina uporabljala na zadrugi podlagi.

Usoda našega kontinenta obvezuje vsako evropsko državo, da za vojno potrebno blago proizvaja v največji meri, da se s tem zagotovi boljša oskrba vseh. Nemčija je zibelka bolj modernega in bolj donosnega kmetijskega gospodarstva in more služiti drugim deželah kot vzor. Zveze Velike Nemčije z deželami Jugovzhoda slone na medsebojnem gospodarskem dopolnjevanju. Ne bi bilo zato pravilno, če se v centru skupnega življenjskega prostora dosežene izkušnje ne bi upoštevale tudi v drugih deželah. Če naj bo meddržavna ureditev trgov visoki cilj

plodnega skupnega dela, potem so pogoji za to: načrtna obdelava zemlje, razdelitev pridelovanja, določitev potreb in načrtna zadovoljitev teh potreb, oskrba z umetnimi gnojili, s kmetijskimi stroji in nadalje povezanje lastne potrebe, izvozne kapacitete in izravnave cen, skratka doseči je treba totalno izravnavo med proizvodnjo in celinskim odjemom

Za takšno kontinentalno gospodarsko skupnost pa je potrebno vodstvo, ki more uravnati kmetijsko proizvodnjo. Da bi bila takšna organizacija sposobna za delo, bi se moral ustanoviti po zgledu Mednarodnega kmetijskega zavoda v Rimu nov zavod v Berlinu, ki se ne bi bavil z mednarodnim proučevanjem kmetijstva, temveč ki bi skrbel izključno za povečanje kontinentalne agrarne proizvodnje in ki bi to proizvodnjo tudi vodil. V tem zavodu bi morale biti zastopane vse evropske države, da bi se doseglo čim bolj popolno in hitro sodelovanje vseh včlanjenih držav. Ta štab bi skrbel, da bi se vsi predlogi za izboljšanje proizvodnje čim prej izkoristili.

Navzlic vsem oviram vojne bi se na ta način dosegli mnogo večji uspehi kakor po dosedanjih potih. Laže bi se dosegle trdne cene, zlasti pa trdna relacija med valutami. To je namreč dosegljivo le, če sta zagotovljena gospodarsko skupno delo kontinenta in njegovo enotno vodstvo. Na ta način se bodo odpravile tudi vse ovi-

re, napačni načrti, nadalje bi se olajšale izmenjave, lokalne storitve pa povečale. Z združenjem sil vseh držav Evrope bi se mogle hitro rešiti tudi naloge, ki se danes le težko rešijo.

Za koncentracijo vseh gospodarskih sil v kmetijskem sektorju zahteva znani nemški agrarni politik dr. Walther Hebert ustanovitev evropskega kmetijskega sveta, ki bi moral biti stalna ustanova s stalnimi člani. Evropsko kmetijsko gospodarstvo bi moralo pomagati evropskim deželah pri povečanju intenzivnosti njih proizvodnje po enotnem načrtu in v ozkem sodelovanju, pri čemer bi se upoštevale vse nemške izkušnje.

Clankar zaključuje svoj članek lakole: Evropska vojna za svobodo je totalna vojna, ki zahteva načrtno mobilizacijo vseh produktivnih sil kontinenta. Velika Nemčija, ki z vsemi svojimi silami bije to vojno, more pričakovati, da vsi evropski narodi prispejajo svoj del za zmago. V tej totalni vojni ni več evropskih nacionalnih gospodarskih problemov, temveč je samo evropsko gospodarstvo, ki se mora voditi tako enotno, da more dati največje možne storitve kontinenta. Centrifugalnim silam, ki so doslej delovale v Evropi, se mora proti postaviti koncentrirana ustvarjalna volja vseh evropskih držav. Ta novi red pripraviti, mora biti cilj gospodarstva vseh evropskih narodov.

Industrija v ozadiju vzhodne fronte

»Völkischer Beobachter« obravnava v izčrpnem članku vojaškega dopisnika W. Jungermanna pod tem naslovom razmere za obnovo industrije v zasedenih pokrajinah pod nemškim vodstvom in prihaja do ugotovitev, da obstoje med položajem kmetijstva in industrije na tem ozemlju važne razlike. Predvsem v doneškem bazenu z njegovo tipično veleindustrijo je bilo izvedeno ob boljševiskem umiku skoraj popolno razdejanje. Nemški gospodarski in tehnični strokovnjaki so našli namesto naprav same razvaline.

Prva njihova naloga je bila vzpostavitev preskrbe ozemlja z genilno silo, od česar je naravno odvisna vsa industrija. To velja v veliki meri tudi za premogovno industrijo kot temeljno vejo, ki pa je že odvisna od dobave električnega toka. Drugo vprašanje so bile človeške delovne sile, manj važno je bilo pa razdejanje dnevnega kopa. Poskrbljeno je bilo — poleg načrtov za daljšo dobo — najprej za obvladavanje neposrednih nalog. Čeprav so bile naprave razdrte in so ležali nižji rovi pod vodo, se je vendarle pričelo rudarsko delo v zgornjih rovih in z omejeno produkcijo. Ponekod so se mogli uporabljati za odvoz komaj poltonski hunti, tako imenovana »vedra«. Ta način obratovanja je bil ob prihodu nemške vojske še v navadi po malih in najmanjših premogovnikih doneške kotline. Take male premogovnike so večinoma izkoriščale mestne

občine in komune. Imajo po štiri do deset delavcev v podzemnem kopu, ne globlje ko sto metrov. Za dviganje premoga se uporablja elektrika ali konjska vprega, ponekod pa se tudi premog iznaša. Varnostne naprave so neznatne in se premogovnik sploh komaj opazi, ker premog sproti odvažajo. Na dan se pridobi v takih rovih po 10 do 20 ton, medtem ko dajo veliki rovi po tisoč ton dnevno, in vendar so v prvi dobi nosili glavno breme oskrbovanja s premogom. Vzporedno pa so se naglo raziskovali veliki rovi in se površni vključevali v obnovitveni program. Vodilna naloga je spet pripadla nemškim inženirjem, ki so bili morda deset let prej kot specialisti zaposleni v teh krajih.

Se bolj divje ko premogovno industrijo so boljševiski uničevalni komandosi razdejali plavžarsko in železno industrijo. Deloma so zapustili podjetja kot prazne pogorele dvorane brez strojev ali pa kot nerazrešljiv klopek železnih konstrukcij. Toda čeprav se je tudi v manj poškodovanih podjetjih dalo obnoviti obratovanje šele po popravilu, so bila vendarle vsa taka podjetja polagoma oživljena. Seveda je bila to nekaj časa le drugorečno vključena proizvodnja, ki je delala neposredno za oskrbo čet in obratovala samo po nekaj delavcih. Preden se dopolni proizvodnja do izdelovanja tračnic ali cevi, se lahko izdelujejo že mnogi koristni izdelki za čete kar v stružnicah, kovinarski delavnici ali lo-

čeni livarni. Tako so bili n. pr. deset tisoči bunkerskih pečij izdelani že v prvih letih in nekje, kjer so našli ob zasedbi granate še kot pečene modele, izdelujejo zdaj pluge.

Podobno ko železna se je preuredila vsa industrija teh dežel, to je predvsem za kritje vojaških potreb. V vseh podjetjih se izdeluje to, kar je mogoče izdelati s postavljenimi, prejšnjimi stroji in orodjem. Pohištvene tovarne dobavljajo okvire za okna in kolarške izdelke, tovarne glasbil dajejo ogrodja za sedla in za nosilne koše, tovarne emajlirane posode izdelujejo kuhinjske posode za čete in za bolnice. Poleg obnovitvenega načrta za daljšo dobo teče tako imenovani »takojsnji program«, ki izkoristi praznino do sprožitve rednega obratovanja in hkrati krije potrebe armade.

Vzhodno od Dnjepra sta stebra gospodarstva kmetijstvo in rudarstvo. S tem pa še niso izčrpane velike možnosti. Na severu se v velegozdovih pripravljajo ogromne množine lesa za ves jug, za izdelavo utrb, vozil (panje-voz); les se po Dnjepru in Desni splavlja na jug v velika potrošna središča. V okrožju Artemovska je bilo obnovljeno delo solnih rudnikov, na Azovskem morju je moral delati dalje ribarstvo z zelo zmanjšanim ribiškim brodom in številom mrež. In po vsem tem velikem ozemlju je bilo spravljeno v obrat, čeprav še nepopolno, dobro delujoče nemško železniško omrežje z normalnim tirom, to ne le na glavnih progah. Za upravo je bilo postavljeno novo omrežje gospodarskih bank, ki obvladujejo že ves blagajniški in gotovinski promet.

Težavnost obnove je razvidna poleg tega iz velikega pomanjkanja strokovnih delovnih moči, ker ne velja več bajka o veliki prenaseljenosti Ukrajine. V sovjetski dobi so propadali boljševiski načrti industrializacije večinoma zaradi pomanjkanja ljudi.

Pomagati so si skušali z načrtno mehanizacijo poljedelstva, ki je opustila iz kmetijskega dela na milijone delavcev in jih vrgla v industrijo, ne glede na to, da so ostale potem velike površine zemlje neobdelane; poleg tega pa je požrla industrija še ženske, katerih je bilo v sovjetski industriji do 50%. To pomanjkanje človeškega materiala se je v vojni še poostriilo; za evakuacijo so šle v zgubo najboljše delovne sile, ostali so večinoma le starejši letniki, ženske in otroci. Kar jih je bilo še dosegljivih, so morali najti večinoma novo delovno mesto in jih je bilo treba smotno preurstiti. Z vseh strani so se selili tudi kmetje iz kolektiviziranih kmetijskih podjetij, ki so si želeli priti na boljše. Premagati je bilo treba tudi lenobo. Potreben je bil odločen poseg prave organizacijske umetnosti, da se je moglo doseči nekakšno medkrajevno in strokovno zaposlitveno izenačenje v prid obnovi glavne proizvodnje.

Gostilničarski vestnik

Sindikata gostilničarjev poziva vse svoje člane, da sprejmo na njegovi zadnji poti Slavka Janeša, ki je bil zvest član sindikata. Pogreb bo v sredo 15. septembra ob pol treh popoldne z Zal, iz kapelice sv. Nikolaja k sv. Križu.

Boj za bombažne trge

Čeprav je egiptska vlada na zahtevo Angležev gojitev bombaža zelo omejila, je bila letošnja bombažna žetev v Egiptu vendarle zelo bogata. Ni pa nobene možnosti za odjem in tako je egiptska vlada prisiljena, da tudi letošnji bombaž vskladišči, kakor je že storila z lanskim. Kakor v prejšnjem letu tako naj bi se dobila zdaj sredstva za finansiranje žetve z državnim posojilom. Tombolj mora zaradi tega začuditi, da je egiptska vlada na zahtevo Angležev odklonila ameriško ponudbo odkupa vsega pridelka.

Med zainteresiranimi angleškimi in ameriškim krogi se namreč vodi zelo ogorčena borba ne samo za obvladanje trgov na Bližnjem vzhodu, temveč za premoč na svetovnem bombažnem trgu. Zaradi sedanjih razmer je mogla Brazilija v nekaj letih obvladati južno-ameriški bombažni trg. Na drugi strani so začele Turčija, Bolgarska in Grčija v zadnjih letih v večji meri gojiti bombaž. Posledica tega je, da more Turčija bombaž že izvažati. V tem vidijo tako angleški ko ameriški bombažni kralji veliko nevarnost za povojno dobo. Vojne razmere in tonažni položaj silijo te dežele, da ne samo za kritje lastne potrebe povečajo svojo bombažno proizvodnjo, temveč da bodo mogle bombaž tudi izvažati. Zato Angleži in Amerikanci že danes kontrolirajo bombažno proizvodnjo in bombažne trge na Bližnjem vzhodu in omejujejo gojitev bombaža, namesto katerega naj se v večji meri goje žitarice. Vzporedno pa se bje med Angleži in Amerikanci oster konkurenčni boj. Amerikanci skušajo doseči vodilno mesto in zato od-

kupujejo bombažno proizvodnjo Bližnjega vzhoda, hkrati pa ustanovljajo v teh deželah tekstilne tovarne, v katerih se predeluje v območju teh trgov bombaž. Zato je tudi razumljivo, da je ameriški finančni in gospodarski diktator v Uranu Millsaugh pred dnevi odredil obvezen popis vseh bombažnih zalog.

Težave z oskrbo silijo dežele Bližnjega vzhoda, da se osamosvoje od uvoza, ki ga Angleži in Amerikanci ne morejo nuditi. Anglija in Združene države Severne Amerike vidijo v tem, če bi to trajalo tudi po vojni, nevarnost za njih izvozne interese. Zato skušajo samopreskrbo dežel okreniti na polja, kjer ne bi mogla nastati za Angleže in Amerikance nikaka gospodarska konkurenca. V tem smislu se je tudi govorilo na konferenci zaradi oskrbe Bližnjega vzhoda, ki je bila pred nekaj dnevi v Kairu. (Po »N. Wiener Tagblattu«.)

Iz italijanskega gospodarstva

Prometni davek od prodaje delnice je bil v Italiji na novo urejen. V bodoče znaša za vse delnice 3% nominalne vrednosti delnice in 20% od razlike med nominalno vrednostjo in prodajno ceno. Ta prometni davek mora plačati kavec.

Zbiranje odpadkov na Slovaškem

Zbiranje kovinskih in kavčukastih odpadkov izvaja na Slovaškem posebna monopolska družba. Sistematično pa so se zbirali ti od-

padki samo v Bratislavi in nekaterih večjih mestih, ker organizacija zbiranja še ni bila povsod dobro izvedena. V preteklem šolskem letu pa je bila k zbiranju pritegnjena tudi šolska mladina, ki je nato v nekaj tednih zbrala 90 vagonov kovinskih in kavčukastih odpadkov. Monopolska družba je medtem svojo zbiralno organizacijo dopolnila. Vseeno pa se je obrnila na prosvetno ministrstvo s prošnjo, da bi šolska mladina še nadalje pomagala pri zbiralni akciji. Ker je monopolska družba sedaj tudi zvišala cene za odpadke, pričakujejo, da bo letos dala zbiralna akcija mnogo bolj ugodne rezultate ko lani.

Francosko filmsko gospodarstvo

Francosko filmsko gospodarstvo si je pridobilo v zadnjih dveh letih zopet pomembno mesto v francoskem gospodarstvu. Trenutno zavzema med francoskimi industrijami sedmo mesto in zaposluje približno 100.000 ljudi. Letni dohodki kinogledališč so dosegli že vsoto 3.3 milijarde frankov, davkov pa je plačala filmska industrija skoraj 1 milijardo frankov. Število obiskovalcev kino-gledališč je doseglo lani 310 milijonov oseb. S tem pa še ni dosežen tako velik obisk kino-gledališč kakor v drugih državah. Leta 1941 je bilo izdelanih 59 francoskih filmov večje dolžine, leta 1942 pa že 74.

Slovaške železnice se bodo elektrificirale

Komisija za proučitev možnosti elektrifikacije slovaških železnic je sedaj predložila svoje poročilo. V poročilu se naglašja, da bi se mogla kljub vojnim težavam začeti dela za elektrifikacijo železnic. Zlasti se poudarja v poročilu, da bi vodne sile Slovaške za elektrifikacijo železnic zadostovale.

barva, plesira in kemično snaži obleke, klobuke itd. Škrobi in svetlolika srajce, ovratnike in manšete. Pere, suši, monga in lika domače perilo

tovarna JOS. REICH
Poljanski nasip 4-6, Selenburgova 3
Telefon št. 22-72.

Gospodarske vesti

Hrvatska državna centrala za deželne pridelke je določila za trgovino na debelo nove najvišje cene, ki so stopile 1. septembra veljavo. Po tem ceniku velja 100 kg pšenice v trgovini na debelo po kakovosti od 1518 do 1630 kun, spomladanskega ječmena od 1518 do 1578, rži od 1518 do 1578, zimskega ječmena 1344 do 1396.50, ječe 1518 in ovsa 1394 kun.

V Beogradu se je ustanovila delniška družba Darina z glavnico 10 milijonov din. Družba bo kupovala z lesom in predelovala les.

Proizvodnja paradiznikov je v madžarski nižini v zadnjih letih silno napredovala. Zaradi suše pa letos ne bo mogoče doseči te količine pridelka, ki se je pričakovala. Poleg tega so se letos cene za paradiznike določile tako pozno da so mnogi kmetovalci začeli gojiti druge rastline. Tako bodo dobile madžarske tovarne za paradiznikove konzerve namesto dogovorjenih 800 vagonov paradiznikov komaj polovico.

Gospodarski svet Sedmograške je zaprosil madžarsko vlado, da se sedanja zveza kopališč, pri kateri je bilo dosedaj članstvo prostovoljno, spremeni v obvezno organizacijo za vsa zdravilišča in kopališča. Na ta način naj se napravi konec dosedanj razcepljenosti v sedmograškem tujskem prometu ter naj se poenoti tudi reklama za obisk zdravilišč in kopališč.

V Carigrad je prišla švicarska delegacija, ki naj kupi turški bombaž za švicarske stroje.

Turško trgovinsko ministrstvo bo v kratkem določilo kontingente volne, ki bi jih dobavila Turčija do konca aprila 1944. Poleg Vel. Britanije se bodo zlasti upoštevale želje Nemčije, Italije, Madžarske in Švice.

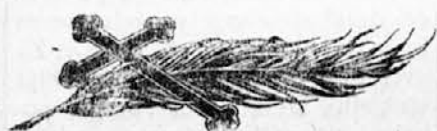
Na zahtevo romunskega vojnega ministra se morejo javna in zasebna podjetja z dekretom državnega voditelja militarizirati. Militarizirana podjetja pridejo pod kontrolo ministrstva. Nameščenci takšnega podjetja so vojaški obvezniki.

Cene za češki hmelj

Vrhovni urad za cene je na Češkem objavil nove najvišje cene za letošnji hmelj. Po tej objavi so določene naslednje cene za 50 kg hmelja pri proizvajalcu: za žatski okraj od 1800 do 2600 Kč, za roudniški okraj pa od 1650 do 2300 Kč. Kot najvišje cene za prodajo hmelja inozemskim pivovarom so bile franko nakladalna postaja določene naslednje cene za 50 kg hmelja: za žatski hmelj 3100 Kč, za roudniški hmelj pa 2800 Kč.

The
Rex
Co - Ljubljana, Gradisce št. 10

PISARNIŠKE STROJE
IN POTREBŠČINE
LASTNA POPRAVLJALNICA



VSEM SORODNIKOM, PRIJATELJEM IN ZNANECM SPOROČAMO TUŽNO VEST, DA NAS JE ZA VEDNO ZAPUSTIL NAŠ LJUBLJENI SOPROG, BRAT, STRIC IN SVAK, GOSPOD

SLAVKO JANEŠ
trgovec

POGREB DRAGEGA POKOJNIKA BO V SREDO, DNE 15. SEPTEMBRA 1943, OB POL TREH POPOLDNE Z ŽAL, IZ KAPELICE SV. NIKOLAJA K SV. KRIŽU.

OHRANITE POKOJNEGA V BLAGEM SPOMINU!
SVETA MAŠA ZADUŠNICA BO DAROVANA V ČETRTEK, DNE 16. SEPTEMBRA 1943, OB SEDMIH ZJUTRAJ V CERKVI MARIJINEGA OZNANJENJA V LJUBLJANI.

LJUBLJANA, DNE 13. SEPTEMBRA 1943.

GLOBOKO ŽALUJOČI:
ANICA, SOPROGA, IN OSTALO SORODSTVO.

PRIPOROČA SE

JOS. ZALTA & Co.

LJUBLJANA
TYRŠEVA CESTA 9

TRGOVINA Z ŽELEZNINO

Joško Dolenc ETIKETE
GRAVER LJUBLJANA, Mestni trg 5/1. - Tel. 44-25

IGN. ŽARGI, Ljubljana
SV. PETRA CESTA ŠT. 11
modna trgovina

Čekovni račun št. 10.310

Telefon št. 20-69

JERAS MAKS LJUBLJANA, Miklošičeva 34
* TELEFON 38-36 *

Otroške vozičke

globoke in sportne, zopet dobite v lepi izbiri, domače izdelave, pri trdkri

"TRIBUNA" - Lazar Ferdo
KARLOVŠKA CESTA ŠTEV 4